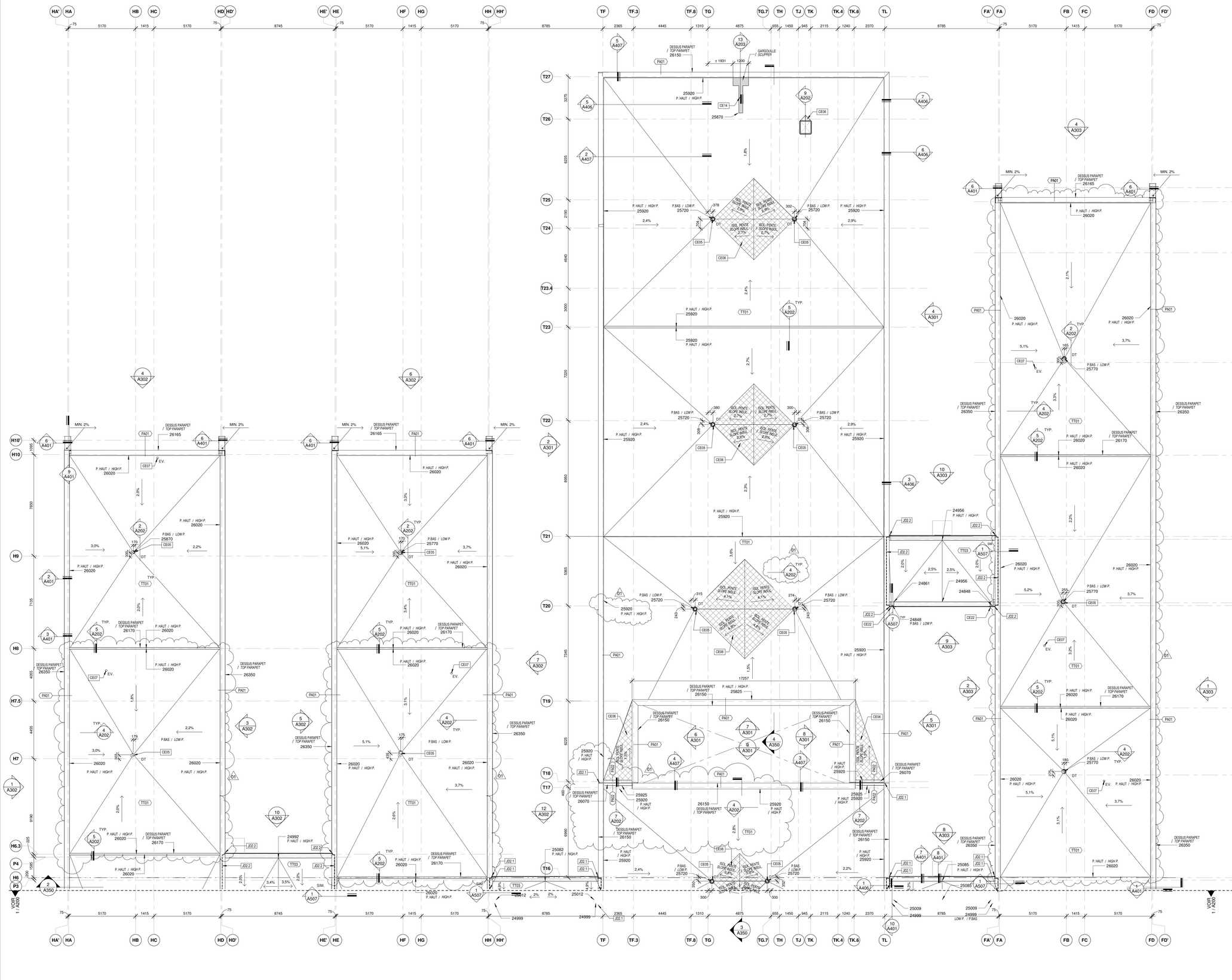
LÉGENDE DE NOTES D'IDENTIFICATIONS / IDENTIFICATION NOTES LEGEND A201

Numéros	Note française / French note	Note anglaise / English note
CE05	DRAIN DE TOITURE, VOIR DÉTAIL 02/202	ROOF DRAIN, REFER TO DETAIL 02/203
CE06	ISOLANT DE PENTE TEL QUE REQUIS	SLOPED INSULATION AS REQUIRED
CE07	ÉVENT, VOIR DÉTAIL 03/202	VENT, REFER TO DETAIL 03/203 VENT, REFER TO DETAIL 03/203
CE14	CHEMIN D'ACCÈS À LA GARGOUILLE CREUSER DANS L'ISOLATION DE LA TOITURE	ACCESS ROUTE TO SCUPPER SUNKEN INTO THE ROOFING INSULATION
CE22	GOUTTIÈRE MURALE EN ALUMINIUM CONTINUE AVEC JOINTS SOUDÉS	CONTINUOUS ALUMINIUM SCUPPER WITH WELDED JOINTS



PLAN TOITURE RDC - NORD
ROOF PLAN - NORTH
ÉCHELLE - *SCALE*: 1 : 100

1:100

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Public Works and Government Services Canada
Direction générale des biens immobiliers
Real Property branch
Région du Québec
Quebec region
Canada

Plan clé | Key plan

Architecture (enveloppe) | *Architecture (envelope)* :
Paysage | *Landscape* :

lemay
Lemay CO inc.
3500, rue saint-jacques,
montréal (qc) canada h4c 1h2
t.514.932-5101 f.514.935-8137
lemay.com
CANADA | Montréal · Québec · Toronto
ETATS-UNIS | New York
CHINE | CARAÏBES |
COSTA RICA | MAROC
3500, saint-jacques street,
montreal (qc) canada h4c 1h2
t.514.932-5101 f.514.935-8137
lemay.com
CANADA | Montréal · Québec · Toronto
U.S.A. | New York
CHINA | CARIBBEAN |
COSTA RICA | MAROCCO

Architecture (intérieur) | *Architecture (interior)* :

groupe/A
architectes
designers urbains
urbaniste
819, avenue Moreau | Québec (Québec) | G1V 3B5
T. 418 653-8341 | F. 418 653-1989

Consultant (structure, MEP, civil) | *Consultant (structural, mechanical, electrical, plumbing, civil)* :

Stantec
400-375 boulevard Roland-Therrien Longueuil QC J4H 4A6
Tél. : (514) 281-1033
www.stantec.com

Consultant (cuisine commerciale) | *Consultant (commercial kitchen)* :

bouthillette parizeau
9825 rue Verville, Montréal QC H3L 3E1
Tél. : (514) 383-3747
www.bpa.ca

Sceau(x) / Seal(s)

Ordre des architectes du Québec — PATRICE BÉLANGER — MEMBRE

2019-03-12

Révision / Revision	Description	Date
01	ADDENDA A-03	2019-03-11
00	POUR SOUMISSION - FOR TENDER	2019-01-17

A no. du détail *detail no.*
B/C B no. de la feuille où détail exigé *sheet no. – where detail required*
C no. de la feuille où détaillé *sheet no. – where detailed*

Projet / *Project*
ASFC
CBSA
Centre de surveillance de l'immigration (CSI) Laval
Immigration holding center, Laval

Dessin / *Drawing*
ARCHITECTURE
ARCHITECTURE
PLAN DE TOITURE RDC - NORD
GROUND FLOOR - ROOF PLAN - NORTH

Conçu par / *Designed by*: Pierre Leclerc
Dessiné par / *Drawn by*: J.N. - J.S.
Approuvé par / *Approved by*: Pierre Larouche
Soumission / *Tender*

Administrateur de projet TPSGC / *TPWGSC Project Manager*

Nom du fichier / *File name*	No de projet / *Project number*
TPSGC / PWGSC	R.082963.001
No de projet / *Project number*	No de classement / *Client*
R.082963.001	
No de plan / *Drawing no.*	No de feuille / *Sheet no*
	A201/67

2019-03-11 16:19:25 C:\Users\Utilisateur\Documents\MTC-6_R901_AR_B_CSI_jnorvix.rvt